

COMMON MARKET FOR EASTERN AND SOUTHERN AFRICA



MARCHÉ COMMUN DE
L'AFRIQUE ORIENTALE
ET AUSTRALE

السوق المشتركة
للشرق والجنوب الأفريقي

Tel : +260 211 229726/29
Fax : +260 211 227318
Email : info@comesa.int
Web : <http://www.comesa.int>

COMESA Centre
Ben Bella Road
P O Box 30051
LUSAKA 10101
Zambia

مكتب الأمين العام المساعد

التاريخ: 14 فبراير 2023

رقم الوثيقة: CS/TC/1200/TFP/11/10(42-23)CC-eck

H.E. Ambassador Moataz Anwar
Ambassador of Egypt to Zambia and
Permanent Representative to COMESA,
Embassy of the Arab Republic of Egypt in Lusaka
5213 Pandit Nehru Road, Lusaka, Zambia
P.O. Box 32428,
Tel: +260 977 770301,
Fax: +260 211 251536,
E-mail : moataz.anwarmostafa@gmail.com;

سعادة السفير،
تحية طيبة، وبعد..

دعوة لحضور ندوتين عبر الإنترنت حول مشروع مركز الدعم الإقليمي لميكنة الجمارك (16 و 30 مارس 2023)

كما تعلمون، سعادة السفير، تقوم الكوميسا بتنفيذ برنامج تيسير التجارة بتمويل من الاتحاد الأوروبي بموجب صندوق التنمية الأوروبي الحادي عشر. وقد تم تفويض بعض الأنشطة بشكل مشترك بموجب البرنامج إلى منظمات دولية مختلفة لتنفيذها نيابة عن الأمانة العامة للكوميسا. وتم تفويض إنشاء مركز الدعم الإقليمي لميكنة الجمارك وأنشطة الميكنة الأخرى إلى مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد)

وكجزء من أنشطة الأونكتاد، يتم تنظيم ندوتين عبر الإنترنت لجميع أصحاب المنفعة المهتمين في الدول الأعضاء بالكوميسا. وستُعقد الندوة الأولى عبر الويب في 16 مارس 2023، بينما تُعقد الندوة الثانية في 30 مارس 2023. وسيتم إجراء كل ندوة عبر الويب لمدة ثلاث ساعات تقريباً بين الساعة 09.00 - 12.00، بتوقيت لوساكا، زامبيا.

وسيقوم فريق مشروع مركز الدعم الإقليمي لميكنة الجمارك التابع لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد) بمساعدة الأمانة العامة للكوميسا بتيسير عقد الندوتين عبر الإنترنت اللتين ستغطيان بشكل أساسي



-2-

بوابة المعلومات التجارية الإقليمية ومنصة الترابط البيني بالكوميسا. كما سيتم توفير خدمة الترجمة الفورية بجميع اللغات الرسمية للكوميسا.

وعليه، يتمثل الغرض من هذا الخطاب في الطلب إليكم بتوجيه الدعوة لأكبر عدد ممكن من المشاركين من الوكالات الحكومية ذات الصلة، والقطاع الخاص، ومنظمات عضوية الأعمال التجارية وغيرها من الجهات التي يمكنكم الوصول إليها.

ولغرض تيسير نجاح عقد الندوتين عبر الإنترنت، نلتمس من المشاركين تزويد أنفسهم بأجهزة الكمبيوتر المحمولة أو المكتبية مع شبكة إنترنت مستقرة يُمكن لهم من خلالها حضور الندوات عبر الإنترنت.

وستقوم الأمانة العامة بإرسال الروابط الإلكترونية وأي وثائق تتعلق بالندوتين على موقع الكوميسا الإلكتروني إضافة إلى إرسالها إلى سعادتكم. ومُرفق طيه وثيقة تنظيم العمل المؤقت لإطلاعكم عليها.

ويُرجى توجيه الدعوة لجميع المشاركين من أجل التسجيل المسبق في التاريخ المناسب لهم قبل عقد الندوات عبر الإنترنت.

ولمزيد من المعلومات وأية استفسارات، يُرجى الاتصال مباشرة بالموظفين التاليين:

Dr. Christopher Onyango on COnyango@comesa.int;

Mr. Charles Chaitezvi on cchaitezvi@comesa.int;

Mr. Khauhelo Mawana on Khauhelo.mawana@unctad.org;

Ms. Juliet Kaboha on Juliet.Kaboha@unctad.org;

وتفضلوا، سعادة السفير، بقبول فائق الاحترام والتقدير؛؛؛

Dr. Dev Haman

**ASSISTANT SECRETARY GENERAL
(ADMINISTRATION & FINANCE)**

Cc: Ms. Noha Samir
Deputy Chief of Mission
Alternative Representative to COMESA
Embassy of the Arab Republic of Egypt in Lusaka
Mob: +260976314087
Email: Samir.Noha@gmail.com